

62018CC0291

????????? ???? ?????? ??????????

GERARD HOGAN

??? 10?? ????????? 2019 (1)

???????? C-291/18

Grup Servicii petroliere SA

????

Agen?ia Na?ional? de Administrare Fiscal? – Direc?ia General? de Solu?ionare a Contesta?iilor

Agen?ia Na?ional? de Administrare Fiscal? - Direc?ia General? de Administrare a Marilor Contribuabili

[?????? ??? Curtea de Apel Bucure?ti
(????????? ????????????????, ??????????)
??? ??? ?????? ??????????????? ??????????]

«?????????????? ?????????? – ?????? ??????????????? ?????? (???) – ?????? 2006/112/?? – ?????? 148, ?????????? ?? ??? ?? – ?????????? – ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? – ?????? – ?????????? – ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??????????»

1.

????? ? ?????????????????? ??????? ?????????????? ?????????????? «????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? [...]»; ??? ?????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????, ?????????? ?????????????????? ?????????????? ??? ?? Curtea de Apel Bucure?ti (????????? ??????????????????, ??????????).

2.

? ??? ?????? ??????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? Grup Servicii Petroliere SA (??? ?????: GSP), ?????????? ??? ?????????? ??? ??????????, ??? ??? ?????????????? ?????????????? ??????, ??? ?????????? ?????????? ?? ??? ?????????????????? ??? ??? ??? ?????????? ?????? ?????????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ??????????. ??? ?????????? ?????, ?? ?????? ?????????????? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ?? ?????????????? ?? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? 2006/112/?? ??? ??????????????, ??? 28?? ?????????????? 2006, ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? (?? 2006, L 347, ? 1, ??? ?????: ??????? ???).

3.

????????? ??? ?????????????? ??????, ?? ?????? ???? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ? ?? ?? ?????? ?????????? ??????????, ?????????????? ?

?????????? ?????????? ??? ?????????? ????? ?????????????, ?????????????, ?????????? ???

?????????? ?? ??????? ?????, ????????? ? ??, ??? ??????????????? ??? ????? ??? ?????????
??????, ??? ????? ??? ????????? ??? ??? ?????????? ?????, ?? ?????? ??? ?? ?????
?????????????????? ??? ??? ?????????????? ??????????????? ??? ?????????????? ??? ?????, ????? ?
????????? ?????????? ??? ?? ?????, ?? ????????? ??? ????? ??????????

[...]

2. ??? ???? ?????? ??? ?????????????? ??? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????? ???, ???????
?? ??? ?????????? ???????, ??? ???? ?????????????? ?????????????? ??? ???, ?? ?????????? ??????
????????? ?????? ??? ?? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ??? ??????
???? ?????? ?????????? ?? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????.

3. ?? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ??????? ?? ?? ?????? ??? ?????????? ???
?? ?????????? ??? ?? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????? VI.»

9.

?? ????? 58, ??????????? 1, ??? UNCLOS, ?? ????? «????????????? ??? ?????????????? ??? ?????
?????? ??? ???? ?????????????? ?????????????? ???», ?????? ?? ????

«???? ?????????????????? ?????????????? ???, ??? ?? ?????, ?????????? ? ?????? ?????, ???????????????,
????????? ?? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????, ??? ?????????????? ??? ?????????????? ???
????????????? ?????? ??? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ???
????????????????? ??? ????? 87, ?? ?????? ??? ?? ?????????? ?????? ??? ?????????? ??' ??????
????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ???
??? ?????????????????? ?? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????, ?????????????? ???
????????? ??? ?????????????????? ??? ??????, ??? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????? ???
????????.»

10.

?? ????? VI ??? UNCLOS, ?? ????? «?????????????????», ?????????????????? ?? ????? 76 ??? 85.

11.

?? ????? 77 ?????? ??? ?????? «????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??????????????????», ? ??
????????????? 1 ??? ?????? ?????? ?????? ?? ????

«?? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ???? ????
????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????? ?????? ??????»

12.

?? ????? 78 ?????? ??? ?????? «?????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????? ??? ??? ?????????
????? ??? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ??????» . ??? ???? ??????????? 2 ???
?????? ??????

«? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ??
????????????? ? ?? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????????? ???
????????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????????????????? ?' ????? ?? ??????»

?. ?? ?????? ??? ??????

1. ? ???? ??????

13.

? ???? ?????? 77/388/??? ??? ??????????, ??? 17?? ????? 1977, ???? ?????????????? ???
????????????? ??? ?????? ?????, ??? ?????????? ?? ????? ?????? ?????? ????????? – ?????
????????? ?????? ?????????????????? ??????: ?????????????? ?????????????? ??? (?? ???, ???, 09/001, ?.
49), ???? ?????????????????? ?? ??? ?????? 91/680/??? ??? ?????????????, ??? 16?? ?????????????
1991 (?? 1991, L 376, ? 1) (??? ?????: ??? ??????), ?????????? ??? ????? 15 ?? ?????:

«?? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ??????????, ?? ?????? ??? ??????????????, ??? ???
????????????????? ??? ??????, ??? ?? ?????????????????? ? ????? ??? ????? ?????????? ???
????????????????? ?????????? ?????????????? ??? ?? ?????????????????? ????? ?????????????? ??????????????,
????????????????? ??? ?????????????:

[...]

4. ??? ?????????????? ??????, ?? ?????? ?????????????????? ??? ?????????????:

(?)

??????? ??? ?????????????????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??????????
??????????? ??? ?????????? ? ?? ?? ?????? ?????????? ??????????, ?????????????? ? ??????????
????????????????????

?)

????????????????????? ??? ?????? ?????? ?????????????????? ??????, ?????? ??? ?????? ??????????
?????????, ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?? ?????? ?????? ?????????? ??????????

[...]

5. ??? ??????????????, ??????????????, ??????????????????, ?????????? ??????????????, ?????????? ???
????????????? ?????? ??????????, ?????????????????? ?????? ?????????? 4 ??? ?? ??? ??, ?????? ??? ???
?????????????, ?????????????, ?????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??????????????
–????????????????????? ??? ??? ?????????????? ?????????????– ?? ?????? ?????? ?????????????????? ???
????? ?????? ? ?????????????????? ??? ??? ?????????????????? ??????

[...]».

14.

? ???? ?????? ?????????????????? ??? ??? ?????? ???, ? ?????? ?????? ?? ????? ??? 1? ?????????????
2007.

2. ? ??????? ???

15.

? ?????????????? ?????? 3 ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????:

«????????????????? ?? ?????????????????? ??? ?? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????? ???
????????????????? ?????, ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ??????????????, ?????? ?????????? ??
????????????????????? ??? ?? ?????????????????? ? ??????, ?????? ?????? ?? ?????????????????? ???' ??????

??? ?????????? ??????, ?? ????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??
 ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ??
 ?????????? ? ?? ?? ?????? ?????????? ??????????, ?????????????? ? ?????????? ??????????????
 ?????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?????? ??????? ?????????????????? ?????? ?? ???????

????????? ??????, ????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??????,

[...]

(?)

?? ??????????, ?????????, ?????????, ?????????, ????????? ?? ?????????? ?????? ??
????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????????, ?????????, ?????????? ??
?????????? ????????????? – ?????????????????? ?? ??????????? ??????????? – ?? ?????? ??????
????????????? ?? ?????? ??? ? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ????,

[...]».

18.

?? ????? 156 ?? ?????? ?????? ?????????????????? ?? ????????? 10 ?? ?????? ?? ??????
«????????? ?????? ?? ??????????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????». ?? ?????? ???
?????????? ?? ????

«1. ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??????:

(?)

?? ??????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ??????,
?????????????, ?? ?????????? ??????????

(?)

?? ??????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ??? ? ?????????? ???????,

(?)

?? ??????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????????
????????????? ? ?????????????????? ??? ??????????????

(?)

?? ??????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ??
?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ? ??????????????????, ?? ?????? ?? ???????????,
?????????, ??????????, ?????????? ? ?? ?????????? ????, ? ?? ?? ?????????? ?????? ??
????????? ??????????? ? ?????????????????? ?? ??? ???,

(?)

?? ??????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ??
?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ? ?????????????????.

2. ?? ?????????????? ?????? ????????? 1 ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??????
?? ?? ?????????? ??????????? ?????????????? ??????????»

3. ?????????????? ?????????? (?) 282/2011 ?? ??????????

19.

?? ????? 38 ?? ?????????????? ?????????? (?) 282/2011 ?? ??????????, ?? 15?? ??????

2011, ??? ?? ??????? ?????? ?????????? ??? ???????? 2006/112 (?? 2011, L 77, ? 1), ?????? ?? ?????:

«1. ?? "???????????? ??????" ??? ?????????????? ??? ?????? 56 ??? ??? ?????? 59 ?????? ?????? ?????????? ?? ??? ?????????? 2006/112/?? ?????????????????? ?????????, ????????????????? ? ??, ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ?? ?????????????? ?????????? ? ?????????????????? ??? ?????? ??? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ?? ??????????, ?? ?????????? ? ?? ?????????? ??? ?????????, ??? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??????????.

2. ????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????????? 1 ?????? ?????????? ?? ?????????? ??????????:

[...]

(?)

????????

[...]».

?. ?? ????????? ???????

20.

?? ?????? 143 ??? Legea No 571/2003 privind Codul fiscal (????? 571/2003 ???? ?????????????? ?????????????????? ?????????), ?? ?????? «????????????? ??? ?????????? ? ?????? ?????????????????? ?????????, ?????????????????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????????? ??????????????», ?? ?????? ??? ?????? ??? 2008, ?????????????? ?? ??????:

«(1) ??? ??? ?????? ??????????????????: [...]

(h)

????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????????????? ??? ?????????? ??????????????, ??? ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ?/????? ?????????, ??? ??? ?????????? ? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????????????? ? ??? ?????????????????????? ?????????????????????? ? ?????????????????????? ?????????, ?? ?????????????????? ??????????:

1.

????????????????, ??????????????, ?????????????, ?????????????, ?????????????, ?????????????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????, ?????? ??? ??????????????, ?????????????????????? ??????????????, ?????????????, ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????????? ??? ?????? ?????? ? ?????????????????? ??? ??? ?????????????????????? ??????, ?????????????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? [...]

21.

?? ?????? 144 ??? ?????? 571/2003 ???? ?????????????? ?????????????????? ?????????, ?? ?????? ?????? ??? ?????? «????????? ?????????????? ?????????????????? ?? ??? ?????????? ?????????????? ??????????????????», ?????? ?? ??????:

«(1) ??? ??? ?????? ??????????????????:

(?)

?? ?????????? ?????? ??? ??????????????: [...]

7.

?? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ??????

—

??? ?? ?????????????? ????? ?????????? ?????????????? ? ??????????????????, ?? ?????? ??? ??????????,
??? ??????????, ?? ??????????, ?? ?????????? ? ??? ?????????????? ?????? ? ??? ?? ?????????? ??? ??
????? ?????????? ?????????????? ? ?????????????????? ?? ??? ??????

—

??? ??? ?????????????? ??? ?????????? ?????????????? ? ??????????????????»

22.

?? ?????? 23 ??? Ordonan?a Guvernului No. 42/1997 privind transportul maritim ?i pe c?ile
navigabile interioare (????????????????? ?????????????? 42/1997 ??? ? ?????????? ??? ?????????? ???
????????????? ?????? ????) ?????????? ?? ?????:

«??? ??? ???? ??? ?????????? ??? ?????????? ??????????????, ?? ?????? ??????????:

(a)

?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ??????????????, ?????????????????? ? ??, ??
????? ?????? ??? ? ?????????? ??? ?????? ? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ???
?? ?????????? ?????????????????? ?/??? ??????????, ??? ??????, ?? ?????????????? ? ??? ??????

(b)

?????? ?????????????????, ??? ? ??????????, ?????? ?????????????, ?????? ?????????, ??????
?????-????? ??? ??????????, ?????????????? ? ???

(c)

?????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ??? ??????????????, ??? ??????
????? ??? ??????????, ?????? ??????, ?????? ?????????? ??? ??????, ??????? ?????????????? ???
????????????, ??????-?????

(d)

????? ??????????»

23.

?? ?????? 1 ??? Decizia No 3/2015 a Comisiei fiscale centrale (????????????? ??' ????. 3/2015 ???
????????????? ?????????????? ??????????) ??? ?? ????

«??? ??? 1? ?????????????? 2007 ??? ??? 31? ?????????????? 2013: ??? ? ?????????? ?????? ???
????????????????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????????????? ??? ?? ?????? ??????????

????????? ?/??? ??????, ??? ?????? ? ?????????????? ???? ?????????? ???????????
????????????????, ?? ?????????????????? ??? ?????? 143, ?????????????? 1, ?????????? h, [...] ???
????????????????? ?????? [...] ?????????????? ??? ??? ??? ?????????????????? ?????? ?? ??????
????????????????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??
????????????????? ?? ??? ?????? ?????????????????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ??? ?????????,
??? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????????? ??????????, ?????? ?? ?????? ? ??
????????????? ??? ??????, ?? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????????? ??? ??
????????????????? ??? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ???, ?? ??????
????????????????, ??? ?????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????? 143, ?????????????? 1, ?????????? h, ???
????????????????? ?????? ??????????????????, ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ??????????????
[...] ? ?????? ??? “?????????????” ?????????????? ?????? ??? [????????? ???] ??? ?? ?????? 143,
????????????????? 1, ?????????? h, ??? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????????? ??
????? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ???
12 ?????????? ??????, ?????? ???? ?????????? ??? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????????????? ??????
??? ?????????? ?????????? ??? ?????????? (??? ?????????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?? ?????????? ???
?????????, ? ?????? ?????????? ??? Montego Bay ??? 10 ?????????????? 1982).»

II. ? ?????? ?????? ??? ?? ?????????????????? ????????????

24.

??? ??? 2008, ? GSP ?????? ?????? ?????????????????????? ?????????? ??????????????????
????????????????, ??? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??? ?????? ?????????? (????????????????, ??? ?????????
?? ?? ?????????????????? ?????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????, ??? ?????????? ?????????? ?????? ???
?????????????) ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????????. ??
????????????????????? ??????????, ?????? ?????????????????????? ??????????, ?????? ?????????? ??????????
????????????????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ??????????
????????????????? ??????????????. ? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??? ??????????
????????????????? ??? ?????? ??? ?????????????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??????
????????????????, ?? ?????? ?????????????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????? ??? ?? ?????? ??
????????????? ??? ??????. ??? ? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????, ?? ??????????????
????????????????????? («????????????????????») ?????? ??? ??????. ?????????, ?? ?????????????? ?????????????????? ???
????????? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??? ???
????????????????? ??? ??????????????. ?????? ? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??? ?????????????????? (?
«????????????????????») ?????, ??????????????????????. ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ??????
????????????????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ??? ?????????????? ?????????????????.

25.

??? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????? ??? ?? ?????????? ?????? ??????????
??? ?????? ?????????????????????? ?????? ??????????????????????. ?????? ?????????????????????? ?????? ??? ??'
????????????????? ??????????. ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ??????, ?????? ??? ??'
????????????????? ??????????, ??? ? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????????????? ???
????????? ?? ?????????????????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ??? ??? ?? ?????????????????????? ?????????? ???
????????????? ?????????, ?????????????? ?????????????? – ?? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ??????????????????
?? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????? ??????????????????– ???, ?????? ??? ?????? ??????,
? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????????

26.

??? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ??????????, ? GSP ??????????
????????????????? ???' ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ??? ??? ??? ?????????????? ? ?????????
????????????? (????? 143, ?????????????? 1, ?????????? h, ??? ?????????????????? ?????????) ?? ??? ??????

???????????? ???? ?????? ?????? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ????. ??? ????
??????, ? GSP ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?? ???? ?????????? ??? ?????? ?????????, ??????
??? ?????? ??????????? ??????????? ?????? ???????.

27.

???? 23 ?????? 2016, ?????????? ??????????? ?????????? ?????????????? ?????????, ?? ??????????????
????????????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ?? ?? ?????????????? ???,
?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ??????????? ?????? ??? ??? ?????????? ??? ??????????
?????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????????, ??????????? ???
????????? ?????? ?? ?????????? ??? ??????????????, ??? ? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????: ??
????????? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ?? ??? ?????????? ?????, ??? ?
????????????? ??????????? ?? ?????? ?????? ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ??????????, ?? ????
????????? 60 ??? 70 ??????. ?????????????? ? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????? ??? ?????????????
??? ??????????? ?? ?????? 143, ?????????????? 1, ?????????? h, ??? ?????????????? ??????, ?????? ??
?????????????? ??? ?? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ??????????
?????????. ?? ?????????????? ??????????????? ?????? ?????????, ??????, ??? ??? ?? ?????????????????
?????????? ?????????????? ???, ?? ?????????? ?????????????????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????
????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ??????????????, ??? ???
????? ??? ?????? ?????? ? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ???
??????????????.

28.

? GSP ?????????? ?????????? ?????? ??? ?? ??? ?????????, ? ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ???
?????????????? ??????????????? ?????? ?????????????? ?????? 24 ??????????? 2016.

29.

? GSP ??????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????????? ??????,
??? ??????????? ?????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ??? ?????????????.

III. ? ??????? ??????????????????? ?????????????? ??? ? ??????????????? ?????????? ??? ???????????????

30.

?? ??????? ??????????????? ?????????? ?????????? ?? ???????????????????, ???????, ?? ? ??????????? ???
?????? ?????????????? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ?? ?????????????? ?? ?? ?????? 148, ?????????? ??,
??? ?????????? ???, ??????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????????????? ??????????
?????????????????? ??????????????, ????, ?? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ??????? ???
«????????», ??? ???? ?????????? ?????? ?? ?????? ??????????. ?????????, ??? ?? ?????????????
????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????, ?? ??????? ?????????????? ?????? ??
????????????????????? ?? ? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??
????????????? ?? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ???, ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ?
????????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????????? ??????? ???
????????????????????????? ???????????????.

31.

??? ??? ?????????????????? ??????, ?? Curtea de Apel Bucure?ti (????????? ??????????????????)
????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????????? ??
????????????? ?????????????????? ??????????????.

«(1)

???? ?? ????? 148, ????????? ??, ?? ??????????? ?? ?? ????? 148, ????????? ??, ??? [????????
??] ??? ??????? ?? ? ??????????? ?? ?? ????? ???, ???
???????????? ?????????????????, ??? ? ????????? ???
????????????, ??? ?? ? ???
???????? ?? "?????" ??? ?? ???
???? ?????????????????, ????? ?? ???
"??";

(2)

?? ???, ??? ?? ????? 148, ??????????? ??,
?? ??????????? ?? ?? ????? 148, ??????????? ??, ??? [?????????? ??], ??? ??????? ?? ??????
?????????????????? ?? ?? ??????????? ?? ???
??, ? ???????
????????, ?????????? ? ??????????? ??, ??? ?? ??????? ?? (??? ?????????
????????????/??), ?? ?????????????????????, ??????? ?
?????????????? ?? ?? ?? ??????????? ??????? ?? ??????? ??????????? ?????????????
?????????? ????? ?? ??????? ???
??????????????, ??? ?? ? ???
?????????????????????? ?? ??????? ?? ?? ???»

32.

?? ? Grup Servicii Petroliere, ? ?????????, ? ????????? ??? ?
????????????????????????????, ??????? ?? ? ???, ? Grup Servicii Petroliere,
? ??????????????????????????????? ? ???
?? 28 ?????????????
2019.

IV. ?????????

?. ?????????????????????????????????????

33.

??????, ?????????, ?? ??? 3 ?? ???????????
?????????????????????????????? ? ??????????? ?? ???
?????????? ?? ???
??
?????????? ?? ???
?????????? ?? ???
??

34.

????????? ?? ???? ?????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ??
?????? ?????? ?? ????????? ??, ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????? 411 ?? 414 ??
????????? ??????, ????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? 148, ?????????? ?? ? ??, ?? ??????? ??
????????? ?? ?? ?? ?????????? ????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?? ?????? 15, ?????????????? 4, ???
????? ?????????, ? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????? (2). ??? ?????????, ? ??????????
????????????? ??????? ?? ?? ?????? 15, ?????????????? 4, ?? ?????? ?????????? ?????? ?? ??????
????? ?? ?? ?? ?????????? ?? ?????? 148, ?????????? ?? ??? ??, ??? ?????????? ?? (3).

35.

???? ?????? ?? ?????? 15, ?????????????? 4, ?? ?????? ?????????, ?? ?????????????? ????? ?????? ??
?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ????? ?? ?? «?????????????????
????? ?????????? ????? ?? ?????????» (4). ?? ?????? ??????, ?? ?????????? ?????? ?????? ??
????????????????????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? (5).

36.

?? ??? ?????????? ?? ?? 3?? ?????????????? 2015, ??? ????????? Fast Bunkering Klaip?da (C-
526/13, EU:C:2015:536, ????? 26), ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ? ?????? ??????????
?? ?????? 148, ?????????? ?? ?? ??, ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?????? ??
?????????.

37.

?????????, ?? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????? ??????? ?? ?????????????? ?? ??
?????? ?????? ?? ???????.

?. ??? ?? ?? ?????????????

38.

?? ?? ??? ?????????? ??, ?? ?????? ?????????????? ??????, ???' ??????, ?? ?? ?????? 148,
????????? ??, ?? ?????????? ?? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ??, ??? ?? ?? ??????
?? ? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????
????????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????????.

39.

??????, ?????????, ?? ?????????????? ??, ??? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ??, ??
????????????? ?? ??????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ??????
????????????????? ?? ?? ???. ?????????, ?????????????? ?? ?????? ?? ? ?? ?????? ??????????
????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ??????? ?????????????????? ??????????, ??????
????????? ?? ??????????????????, ??????, ??? ?????? ? ?????? ?? ?????? «?????» ?? ?????? 148,
????????? ?? ??, ?????????, ??? ?????????????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ??
????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ?? ?? ??
?????? ? ?????????? ?? ?? ?????? ???????????.

1. ? ?????????? ??????? ?? ?? ?? «?????» ?? «?????????????»

40.

???? ????? ???? ?????? ??? ????? ?????, ????? ?????????? ????????? ?? ?????? ?????? ??? ??
???????????????? ????????? ??? ?????? ?????????? ? ?????????????? ?????????.

41.

????? ?????? ???, ?????? ??? ?????????? ?????????, ??????? ??? ?????????? ????????? ?? ?????????
???, ??? ?????????????, ? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? 1973
(MARPOL) (????? ?????????????????? ?? ?? ?????????????? ??? ?????????? ??? 1978) ??????? ?? ??????
«[??] ??????? ??????? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ?????? ??? [???]
????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??????, ?????????????????? ??? ?????????????? ?????? ???
?????????? ? ??????? ??????????» (6). ??????, ??????????? ??? ? ????????? MARPOL ???????????
????? ?????????? ??? ?????????????? ??????????, ?????? ??????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????
????????? ??? ?????????? ??? ??????. ??? ?? ??????? ??? ?? ?????? ??????, ?????? ??????????????
?????????? ?? ? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? ??????? ?????????????? ? ??? ??????????????
????????, 2.2. ?????? ? ??????. ?????? ?????? ??? ? ?????? ??? ??? ?????? ? ????????? MARPOL
????????????????? ?????? ??????? ??? ?????? «?????» ??? ?????????? ? ??????? ?????????? ?????? ???
????????.

42.

?? ??????????????, ???????, ? ?????????????? ??? ??????? 148, ?????????? ?? ??? ??, ??? ?????????? ???
????? ??????? ??????????. ?????????, ? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? «?????» ?????? ?????? ??????,
????? ?? «????[?] ??? ?????????????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??????????». ??? ??? ??????
?????, ? ??????? ?????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ???
????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ??????????????
?????????????? ??????? ?????? (7). ? ?????? «[...] ?????????????????????? ??? ?????????????? ??????????
?????????? [...]» ?????????? ??????? ?????????????? ???, ???? ??? ?????? ???, ??????????????????
????????????????? ??? ?????? «?????».

43.

????? ?????? ??????????????????, ?? ??? ??? «?????» ?????????? ??? ?????????????????? ?? ?????? ???????
?? ?????????????????? ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ? ??????, ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ??
?????????? ? ??? ? ?????? ??? ?????????????????? ?????????? (8). ??????????, ?????????, ?? ???
????????? ?????? ??? ??????? ??????? ?????? ?? ?????????????? ?? «?????» ??? ??? ?????????? ???????,
????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ??????? ?????? ??????: ??????????? ??????? ??? ?????????
????????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ? ??????, ???? ?? ?????????????? ???,
????????????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ??????????????. ?????? ?????????
????????? ???, ???? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????? ??? ??' ?????????????? ??????????, ??
????????? ?????? ??? ??????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????? ??????????????????, ??????????????
????????? ??????? ?? ?????????????????? ??? ? ?????????????????????? ??????? ?????????????? ?????????? ??
????????????? ?????? ??? ?? ??????? ?????????????????????? ?????? ?????????? ?????????, ?????? ??????,
????????? ? ?????????, ??????? ?? ?????? ??????? ?????????????? ??????? ?? ?????????????????? ?? ??????
????????????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????????? ??????????. ?????????, ??????, ??? ?? ?? ?????
????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????????? ??????????????????: ??????????, ???
?????????????, ??? ??? ?????????? ??????????, ?????????? ??? ? ?????????????? ?????? ???
????????????????? ?????????????????? ??? ??????? ??????????????. ?????????, ?????? ?????????????????? ??
????????????????? ?????? ??? ??' ?????????????????? ?????????, ?? ?????????? ?????? ?????????? ??????????????
????????? ?????????????? ?????????? ??????? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??????
????????????????? ??????????????

44.

?????, ????, ??? ?? ?????? ?? ????? ?? ?????? ????? ??? ? ????????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? «?????», ?? ?????????? ??? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? (????????? ????? ?? ????? ??? ??????????) ?? ????????????????? ?? «?????», ?????? ??? ?????????? ????? ?????? ??? ?????????? ??? ??? ?????? «??? ?????????????[??]??? ??? ?????????? ?????????? ??????????», ????? ????????? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ???.

45.

????? ?????? ???, ?? ?????????? ?????????? ??????????, ?? ?????? 148, ?????????? ?? ??? ?????????? ??? ?? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??????????????. ??? ?????????????, ????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????? ??????, ?? ?????? ?????????????? ?????? ?? ?????????????????????? ??? ?????????? (9). ??????????, ????, ??? ?????? ??? ?????? 148 ?????? ? ?????????? ??? ?????????????????????? ?????? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??????, ?? ?????? ?????????????????? ?????? ??? ??? ?????? ?????????????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? ??????, ?????????????? ?? ?????????????? ? ?? ?????? ?????????? ??????????????, ?????????? ??? ?????? ??????????, ?? ?????? ??? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ??????.

46.

?????????, ?????? ?? ?? ?????? ?????? ??? ??? ?????????????????????? ?????? ?????????????? ?????????? «?????», ??????????, ??? ?? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????? 148, ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??????????. ?? ?????????????? ?????????? ???' ?????? ? ?????????? ?????? ??? ??????????????????. ?????? ?????????? ??? ? ?????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ??? ??? ? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ???.

47.

????? ?????? ?? ?????? «????????? ??????????», ??? ?? ?????? 86 ??? UNCLOS ?????????????? ?????? ???, ??? ?????????? ?????????? ??????????, ?? ?????????? ?????????? ?????????? «????? [??] ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?????, ??? ?????? ?????????? ? ??? ?????????????? ?????? ?????? ?????????, ? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ??????????».

48.

????????, ??? ?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?? ?????? 148, ?????????? ?? ??? ?? ?????????????? ???' ?????? ??? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?????? ??? ??? ??????. ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ??? ?????? ??? ??? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ??? ?????????????? ??????????????. ?????????, ?????? ??? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????????????????? ?????, ?????? ?????? ?????????? ?????? ??? ?? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??????????, ?????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??????????????

49.

????? ?????????? ?????????? ??? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ??? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ???, ?????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??? ?' ?????????????????? ??????????, ?????? ?????? ? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ??????

?????? ????? ?????????????? ???' ????? ??? ?????? ??? ??????? ????????. ????, ??????,
??? ?????????? ?? ??? ?????????? ??? ?? ?? ????? ?????????? ??????????? «????????????????
??? ?????????? ?????????? ??????????». ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????????, ????
??? ?????? ???, ??????????, ??? ?? ?????????????????? ??????? ?? ?????????????? ??? ??
????????? ??????????. ?????? ??? ?????? ??????????????? ?????????? ?? ?????????????? ? ?? ?????
?????? ?? «????? ??????????».

50.

????????? ??????, ??????, ?? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????? ???
????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? (10), ? ?? ?????? ??? ??
????????????????????? ?????????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????? ??????????
??? ?????????? ??? ?????? 148, ?????????? ?? ??? ?????????????????? ?????????.

51.

??? ?????? ??????? ???????, ????????, ? ?????????? ??? ??????? 148, ?????????? ?? ??? ?????
????????? ??? ?????????? ?????????????? ?????? ??? ??????.

2. ?????????????? ?????????????

52.

?? ?????? ?????????????, ?????? ?? ?? ?????????????? ? ??????? ?????????? ??????? ??? ?????? «?????»
??? «?????????????», ?????????? ?????? ???, ?? ?????????????? ?????? ?????? ??? ?????? ??????,
??????? ??????? ?? ?????????? ??? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????????, ??? ??????
??? ?????? ?? ?????????????? ? ?????????? ??? ?????? 148, ?????????? ??.

53.

????? ??????? ???, ?? ?????? ?????? ?????? ? ?????????????????? ??? ??? ?????? 148, ??????????
?? ??? ?? ?????? –??? ?????? ? ?????????? ?????????? ?????????? ??????? «????????????????? ??
????????? ?????? ??? ??????????» ?, ??????????????, ?????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????? ???
????????????? ??? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ??????–
??????? ?? ?????? ?????? ??? ??? ??? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??? ?? ??? ??? «?????» ??????
?? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? ??????? ???
???????, ???? ?????????????????? ?????????????? (11). ??????????, ??? ??? ?? ?????? ??????, ?????? ??
?????????? ??? ?? ??? ??? «?????????????» ?????????? ? ?????????? ?????????????? ?????? ??????
????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ??? ?????? ??? ?? ?????????? ?????????????????? ??????
??? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ???.

54.

?????, ?????, ?? ?????????? ?? ?? ????? 148, ??????? ??, ?? ??????? ?? ???????
?? ?????????? ?? ????? ?????????????? ?????????? ? ????????? ?????? ?? ?????
?????????, ????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ??
???????????? ?????????? ?????????? ?????, ?? ????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????
???? ?? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ????? 148, ??????? ??, ?? ???????
?????. ???????, ??? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????? ?????????? ????? ??
????? ??????? (12) ?? ?? ?? ?????????? ?? (13), ??? ?????????????? ?? ?????? ??
????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?????????
????????? ? ?????????????? ??????????????, ? ?????????? ??? ?? ?? ?????? ?????????? ?????
???? ?? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ???????.

55.

???? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ? ?????????
?? ?? ?????? ??????????, ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ??
????? 148 ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? 7 ?? ?????????? ?????, ?? ?????? ?????
?? ?????? «????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????? ??????????».

56.

?????, ?????????? ?? ? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ??
????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????, ??? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????
????????????? ?? ?????? ??' ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ????? ?? ????? ??
????????????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?????? (14). ??? ?????????? ?? ?????? 148,
????????? ??, ?? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?' ?????? ??
????????? ?????? ? ?????????, ????? ?? ?????? ?????????, ?????????? ? ?????????????
????????????????? (15).

57.

????????, ?? ?????? ?????????? ?? ? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????
????????? ?????????????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????? 148, ?????????? ??,
????????????? ?? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??????????????????

58.

???? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??????????, ? ?????????? ?????????? ?? ? ?????????
????????????????? ?? ? ?????????????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????? ?? ??????????????????
????? ?????????? ?????????, ??? ? ?????????? ?? ? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ??
????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ??????, ?????????????? ?? ??????
?? ?????????? ?' ??????. ??? ?? ?????? ?????, ?? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ??
?????? ?????? ?????????? ??????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ??????? 148, ?????????? ??,
????? ?? ?? ?? ?????????????????????? ?????? ?????????? ??????, ?????? ?????? ?? ?????? ??
????????????? ?' ??????

59.

?????, ??? ?? ??????????, ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? 148, ?????????? ?? ?? ??
????????????????? ?????? ?????????? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ? ?????? ??????????????????
?? ?????? ?? ??????, ??? ? ?????? ??? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ??????. ?????
?????????, ?? ?????? ?????, ?? ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?? ??????
????????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?????, ??? ??

?? ?????? ? ?????? ??????????????. ??' ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ??????
???, ?????????? ??? ??? ?????????? ? ?????? ??? ? ?????? ??????????, ??? ?????? ??
????? ?? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????? ???????. ??? ?? ?????? ???,
?? ?????? ?????? ?? ??????????, ?????????? ??? ?????? ?????? ???, ?? ?????????????? ??
????????? ??? ?????? ??????.

3. ? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ??

60.

?????, ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ???
«????????? ??????????» ??? ?????????????? ??? ?????? 148, ?????????? ??, ??? ?????????? ??.

61.

????????????? ??? ? ?????????????????? ??? ??? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ? ?????????? ?????????
??? ?????????????????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????????, ?????????? ??? ?? ?????????? ?????????? ??????
?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????
???

62.

?? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ?????? 5. ??? ??
????????? ????, ? ?????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????????????? ??????
????????? ??? ?????????? ?????????? ?????? «??? ?????? ?????????????? ? ?????????? ??? ??????????
??? ?????????????? ?????????????, [? ?????? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ?? ?????????? ??? ??
????????????? ??? ?????????????? ??????], ?????????? ?? ?? [????? 52 ??? ??? ?? ?????? 349 ??? 355
????], ?????? ??? ? ??? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????? 6 ??? ?????????? ?????????».

63.

????????????? ??? ? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????, ? ?????? ??????
????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??????????

64.

?????????, ? ?????????????? ?????????????? ??? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ??' ??????????????
????????????? ???, ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ???, ? ?????? ?????????????? ???
??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?? ?????? 148, ?????????? ??, ? ?????? ?? ?????
????????? ?????? ? ?????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ??? ?????????????? ???
????????? ?????? 29 ?????????? 1958 (Recueil des traités des Nations unies, ?????? 516, ? 205) ???
???, ?? ?? ??????, ?? ?????????? ??? «?????????» ??? ??? «????????? ??????????» ?????? ??
????????????????? ??? ?? ?????? ??? ?????????????? ??????

65.

???????, ?????? ?? ?????????????? ??? ? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ??? ?????? ?????????
????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?????????????? ??
????????????????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??? ?? ?????? ?????????????, ???
??? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????? (16). ??? ??????????,
????????????? ??? ? ?????????? 98/392 ?????? ?? ?????? ??? 13 ?????????? 1998, ?????? ?????? ??? ???
????? ??? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????????, ? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ??????
????????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????? ??? UNCLOS (17).

66.

???? ?? ????? 2 ??? UNCLOS, ? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??????
????????? ?????? ??? ????? ?????? ??? ??? ?????????? ???.

67.

???? ?? ????? 3 ??? ?? ??? ??????????, ??? ?????? ??? ?? ?????????? ?? ?????????? ??
????? ??? ?????????? ??? ??????????. ?? ?????? ??? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ??????,
????????????? ??? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?? ?? ?????????.

68.

???? ??? ?? ????? ?????, ? UNCLOS ?????????? ??? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????????
????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ??????????????????. ??????, ??
????????????? ?????? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ??????????????????
????????????????? ??? ?????? 56 ??? 77 ??? UNCLOS.

69.

????????? ??? ?????????, ??? ?????????? ??? ??? 29?? ????????? 2007, ??? ????????? Aktiebolaget
NN (C-111/05, EU:C:2007:195, ????????? 59 ??? 60), ?? ?????????????? ?????? ??? «? ??????????
??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????? ??? ?????? ??????????????????
?????? ?????? ?????????????????? ???, ?? ??????, ?????????????????? ??? ?????????? ?????????? ???
????????????????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? 56 ??? 77 ???
[UNCLOS]».

70.

????????????? ??? ? ?????????? ?????? ?????????? Aktiebolaget NN ?????????????????? ?????? ? ?????????? ???
????????????????? ?????????????????? ??????????, ? ?????? ??? ?????????????????????? ?????? ??????????????????
??? ?????????????????????? ??? ?????? 56 ??? 77 ??? UNCLOS, ?? ?????????????????? ?????? ??? ? ?? ?????
????????????????????? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????? ???, ?? ??
????????, ??? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??????
????????????????? ??? (18).

71.

???? ??? ?????? ?????????, ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ???
????????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????? 58, ?????????????? 1, 78 ??? 87 ???
UNCLOS, ?????????? ?????????????? ??? ? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????? ? ??????????????
??? ?????????????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ??????. ??????, ? ?? ?????
????????????????????? ?????????????????????? ?????? ?????????????????????? ??? ??? ?????????? ?? ?????? 56 ??? 77
??? UNCLOS ?????????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????? ??? ??????????????
?????????.

72.

?????????, ??? ?????????????? ?????? ?? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????? Aktiebolaget
NN, ??? ??? ?????? ?????????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????? ??????????????????
????? ? ?????? ?????????????????????? ?????????? ??????, ?? ?????????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ???
????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????? ????. ?????????, ?????????????????? ? ?????????? ?????????? ???
????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? 148, ?????????? ??, ?? ?????????????? ?? ?? ?????? 148, ??????????

????? ?????? ??, ??????? ?? ?????????????? ??? ?? ???????????, ? ??? ??
 ?????????????? ??????? ??????? ?? ????? ?? ????? ?????????????????? ??? ????? ?? ?? (24), ? ????? ?????????? ?? ?? ?????????????????????? ?????????? ?????????????? ?????, ????? ?? ? ?????????????????? ??? ?????????????????? (25). ?????????, ?? ??????????? ????? ?????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????????????? ????? ??????????? ? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ??????? ????, ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ??

(5) ? ?????? ???? ???? ????????? ?????? ??? ?????????? ???? ????????? ????
 ??????????????????. ????????, ?????????? ??? ?? ?????????????????? ??? ??????? ?? ???????
 ???? ????????? ??????? ?????? ?????? ????????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ???
 ?????? ?????????????? ???, ????, ?????? ??? ??????? ??? ??????, ?? ?????????????? ??? ??? ???????

(15) ?????? ?? ?????????? ?????? ??? ?????? ???, ????? ?? ??????????, ?? ?????????? ???
 ?????????? ??? ????? 148 ?????????????? ?????? «????????????????? ?? ?????????? ??? ????
 ?????????». ?????????? ???, ????? ?????????? ??????, ????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ???
 ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????? ????, ?????? ??????,
 ????? ?? ?????? ???, ????? ? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ?????????? 7 ??? ?????? ???

????? «?????????? ??????????? ?? ??? ????????? ??????????».

(16) ??., ?.?., ??????? ?? 11?? ????????? 2013, HK Danmark (C-335/11 ??? C?337/11, EU:C:2013:222, ??????? 28 ??? 30).

(17) ???????, ??????? ?? ????????????? ??? ? ??????? 98/392/??, ??? ??? ??????? ?????????? ? ??????? ??? ?? ??????? ??? ?????????, ??? ??????? ??? ??????????? ????????? ??? ??????? ????. ???????, ????????? ?? ?? ??????? 297 ?????, ????????????? ??????? ??? ??? ??????? ??????? ??? ??????? ??????? ??? ????????? ?? ??????? ??? ????????? ??????? ??? ?? ?????????????? ????. ????????????? ??? ? ????????? 98/392/?? ????????????????? ????? 23 ????????? 1998, ??????? ?? ?????? ??????? ??? ??????? ?? ??????? ??? 13 ????????? 1998.

(18) ?? ????????????? ????????????? ??? ? ????????????? ????? ????????????????????? ??? ?? ????? 58, ????????????? 1, ??? 79, ????????????? 1, ??? UNCLOS, ?? ?????? ?????????????????, ??? ????????????? ?????????????????, ?? ?????? ?????? ??????? ?? ?????????? ????????????????? ????????????? ?????????? ?????? ??????? ??????.

(19) ??? ???? ?????????????, ?? ?????????? ??? ???? ??????? ??? ??????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ? ?????????? ??? ?????? ????????????? ????? ?? ????? 148, ?????????? ??, ??? ???? ?????? ??? ?????? ? ??????. ?????????, ?? ????? 143, ????????????? 1, ?????????? h, ??? ????? 571/2003 ??? ???? ?????????? ?????????????? ??????? ??? ??????????, ?? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ??????????, ??? ?? ?????? ??????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????, ?????????????? ? ?????????? ?????????????????, ?????? ?????????? ??????. ??? ?????????, ? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??????? ?????????????? ??? ?????? ????? ?? ??? ??????? ??? ?????????? 3/2015.

(20) ? ??????? ??? ????????????? ????????????????? ?????????????????? ????? ?????? ??? ??? ?? ??? ?????????????????? ??????. ??????, ? ??? ???? ?????????????????????? ??? ??? ?????????????????? ??? ??????? ??? ????????????????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ? ??? ???? ???, ??? ???? ?????? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????????? ? ?????????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ??????????????????, ?? ??????? ?????????????? ???' ?????? ?????? ????. ?????????, ? ??? ???? ?????????????????????? ??? ??????? ?????????? ?? ??????? ??? ?????? ??????????????????. ??? ??? ?????????????? ?????, ??. ?????????? ??? 15?? ????????????? 2012, Zimmermann (C?174/11, EU:C:2012:716, ????? 48).

(21) ????. ?????????? ??? 25?? ????????? 2018, Gmina Ryjewo (C-140/17, EU:C:2018:595, ????? 34). ?????????? ??? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????????, ?????? ??????? ??? ?????????? ?????? ?????????? ??? ?????? 187 ??? ?????????? ???.

(22) ????. ?????????? ??? 8?? ????? 2003, ?????????? ?????? ??????? (C-384/01, EU:C:2003:264, ????? 25). ??? ?????? ??? ? ?????????????? ??? ??????? ?????????? ??????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ??????, ??????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??????? ?????? ?????????????????? ? ??????????, ??? ??? ??? ??? ?????? ?????????????? ??????? ?????????????????? ??? ?? ?????????????????? ??? ?? ??? ??? ?????????????????? ??????? ??? ?????????? ?????????????.

(23) ?????????? ??? 29?? ????????????? 2009, NCC Construction Danmark (C-174/08, EU:C:2009:669, ??????? 41 ??? 43).

(24) ?????????? ?? ????????????? ?????????????, ? ????? ??? ?????????????????? ?????????? «?????????» ??? ?????? ??? ?????? ?????????????????????? ?????? ?????? ??? ??? (????????????? ??? 19?? ?????????????? 2012, Grattan, C-310/11, EU:C:2012:822, ????? 28, ??? ??? 28?? ????????????? 2013, MDDP, C-319/12, EU:C:2013:778, ????? 38), ??? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ??? ??????

???????????? (???????? 19?? ????????? 2012, Orfey Bulgaria, C-549/11, EU:C:2012:832, ????? 33, ??? ??? 7?? ????????? 2013, Efir, C-19/12, ?? ?????????????, EU:C:2013:148, ????? 28), ?? ??? ?????? ?????? ??? ????????? (???????? ??? 25?? ????????? 2013, ????????? ?????? ?????????, C-480/10, EU:C:2013:263, ????????? 17 ??? 18). ??? ????????? ????????? ??? ??? 7?? ????????? 2017, ??? ????????? RPO (C-390/15, EU:C:2017:174, ????? 38), ?? ?????? ????????? ?????????? ?????????? ??? ??? ????????? ??????????, ????????????? ?????? ?????? ??, ????? ?? ????????? ?? ??? ?????????, ??? ??? ? ?????? ??? ????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ?????? ??????????????, ?????? ????, ?????? ?? ?????????? ?????????????? ??????, ?????? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????? ?????? ?????????.

(25) ?? . ?????????? ??? 12?? ?????????? 2014, Guardian Industries ??? Guardian Europe ??? ?????????? (C-580/12 P, EU:C:2014:2363, ????? 51), ??? ??? 4?? ?????? 2016, Pillbox 38 (C-477/14, EU:C:2016:324, ????? 35).

(26) ????. ??????? ??? 16?? ?????????? 2008, Arcelor Atlantique ??? Lorraine ?..?. (C-127/07, EU:C:2008:728, ????? 26 ??? ??? ?????????????????? ?????????).

(27) ?? ?????????, ? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ????. ?????????? ??? ?? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ??? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?????????? ??????????????, ??? ?????? ???' ?????? ?? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????????????.